

Bình Dương, ngày 05 tháng 4 năm 2023
Bình Dương, dated April 5th 2023

BÁO CÁO CỦA BAN KIỂM SOÁT NĂM 2023

REPORT OF THE SUPERVISORY BOARD IN 2023

Kính gửi: ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG CÔNG TY CỔ PHẦN GỖ AN CƯỜNG

To: THE AGM OF AN CUONG WOOD WORKING JSC.

Ban kiểm soát (BKS) báo cáo Đại hội đồng cổ đông (ĐHĐCĐ) kết quả kiểm tra, giám sát các hoạt động của Công ty Cổ phần Gỗ An Cường (“Công ty” hoặc “An Cường”) trong năm 2022 như sau:

The Supervisory Board (SB) would like to report the Annual General Meeting of Shareholders (the “AGM”) on the results of inspection, supervision of An Cuong Wood - Working JSC (“the Company” or “An Cuong”) in 2022 as follows:

1. Thành viên Ban Kiểm Soát (BKS)/Members of the SB

Stt No.	Thành viên BKS Members of SB	Chức vụ Position	Ngày bắt đầu/không còn là thành viên BKS The date becoming/ceasing to be the member of the SB	Trình độ chuyên môn Qualification
1	Bà/Ms. Trần Thị Ngọc Tuệ	Trưởng Ban Head of SB	23/12/2022	Cử nhân kinh tế Bachelor of Economics
2	Bà/Ms. Trần Thị Kim Anh	Thành viên Member	23/12/2022	Cử nhân kinh tế Bachelor of Economics
3	Bà/Ms. Mai Thị Phương Thảo	Thành viên Member	23/12/2022	Thạc sĩ QTKD, Cử nhân ngoại thương, MBA and Bachelor of Foreign Trade

2. Các cuộc họp của BKS năm 2022/Meeting of the SB in 2022

Stt/ No.	Thành viên BKS Members of SB	Số buổi họp tham dự Number of meetings attended	Tỷ lệ tham dự họp Attendance rate	Tỷ lệ biểu quyết Voting rate	Lý do không tham dự họp Reasons for absence
01	Bà/Ms. Trần Thị Ngọc Tuệ	2/2	100%	100%	
02	Bà/Ms. Trần Thị Kim Anh	2/2	100%	100%	
03	Bà/Ms. Mai Thị Phương Thảo	2/2	100%	100%	

3. Hoạt động của BKS năm 2022/Activities of the SB in 2022

Căn cứ vào nhiệm vụ, quyền hạn của BKS được quy định tại Điều lệ Công ty, Quy chế hoạt động của BKS và Kế hoạch hoạt động của BKS năm 2022, BKS đã triển khai các hoạt động sau:

Based on the responsibilities and authorities of the Supervisory Board (SB) specified in the Charter of the Company, the Operating Regulations and Operating Plan of the SB in 2022, the SB has implemented the followings:

Giám sát việc tuân thủ pháp luật, chấp hành Điều lệ Công ty và thực hiện Nghị quyết của ĐHĐCĐ thường niên

Supervising compliance with the law, compliance with the Charter of the Company and implementing the Resolution of the Annual General Meeting of Shareholders (AGM)

Trong năm 2022, BKS đã thực hiện giám sát tuân thủ pháp luật và Điều lệ Công ty của các thành viên Hội đồng Quản trị (HĐQT), Ban Tổng Giám đốc (BTGD), đảm bảo Công ty thực hiện đúng các quy định của pháp luật và Điều lệ Công ty trong quá trình triển khai các nghị quyết, kế hoạch kinh doanh và kế hoạch đầu tư đã được ĐHĐCĐ và HĐQT thông qua.

In 2022, SB supervised compliance with the law and with the Charter of the Company by the members of the Board of Directors (BOD) and Board of Management (BOM), ensuring that the Company complies with the provisions of law and the Charter of the Company in the process of implementing resolutions, business plans and investment plans approved by the AGM and the BOD.

BKS cũng đã giám sát chặt chẽ việc thực hiện nghĩa vụ công bố thông tin đối với nghĩa vụ công ty niêm yết, nghĩa vụ công bố thông tin của cổ đông lớn, cổ đông nội bộ và người có liên quan. Trong năm 2022, tại Công ty không có vi phạm nào liên quan đến nghĩa vụ công bố thông tin.

The SB also closely monitored the implementation of information disclosure obligations of listed companies, information disclosure obligations of major shareholders, internal shareholders and related persons. In 2022, there were no breaches at the Company regarding disclosure obligations.

Giám sát hoạt động của HĐQT

Monitoring operation of the BOD

BKS đã tham gia một số cuộc họp định kỳ của HĐQT, tham gia ý kiến về các nội dung được thảo luận trong phiên họp.

The SB participated in a number of regular meetings of the BOD, and provided comments on the issues discussed in the meetings.

Giám sát hoạt động Công ty

Monitoring the operation of the Company

BKS đã thực hiện giám sát hoạt động Công ty thông qua việc kiểm tra định kỳ, trực tiếp tại các địa điểm hoạt động của công ty hoặc gián tiếp thông qua các báo cáo của BTGD. Hoạt động kiểm tra, giám sát tập trung vào các lĩnh vực trọng yếu sau:

The SB supervised the operations of the Company through periodic inspections, directly at the company's operating locations or indirectly through the reports of the BOM. The inspection and supervision focused on the following key areas:

- Kiểm tra, giám sát việc tuân thủ pháp luật, Nghị quyết ĐHĐCĐ thường niên năm 2022, tình hình thực hiện kế

hoạch kinh doanh/tài chính/đầu tư và công tác tổ chức quản trị điều hành của Công ty.

Inspect and supervise the compliance with the law, with the Resolution of the 2022 Annual General Meeting of Shareholders, the implementation of the business plan/financial health/investment plan and the corporate governance of the Company.

- Xem xét việc tuân thủ, chấp hành các quy định về quản trị rủi ro của công ty.

Review compliance with the company's risk management regulations.

- Đánh giá việc thực hiện kế hoạch kinh doanh và phân tích những rủi ro tiềm ẩn.

Evaluate the implementation of the business plan and analyze the potential risks.

Giám sát tình hình tài chính, kế hoạch đầu tư và thẩm định BCTC kiểm toán

Monitoring financial health, investment plan and audited financial statements

BKS thực hiện nhiệm vụ giám sát tình hình tài chính và việc thực hiện các quy trình tài chính thông qua kênh thảo luận và làm việc trực tiếp với cơ quan kiểm toán độc lập.

The SB performed the task of monitoring the financial health and the implementation of financial processes through discussion and working directly with independent auditor.

BKS cũng thực hiện thẩm định các Báo cáo tài chính riêng và hợp nhất trong kỳ, số liệu kinh doanh, sổ sách kế toán và tài liệu khác nhằm đánh giá tính trung thực và hợp lý của các số liệu tài chính.

The SB also reviewed the separate and consolidated financial statements for the period, business data, accounting books and other documents to assess the truthfulness and fairness of financial data.

Giải quyết các kiến nghị của cổ đông đối với Công ty

Settlement of shareholder petitions to the Company

Trong năm 2022, BKS không nhận được bất cứ yêu cầu nào của cổ đông hoặc nhóm cổ đông nắm giữ từ 5% cổ phần có quyền biểu quyết trở lên yêu cầu xem xét về hoạt động của Công ty, về việc điều hành của HĐQT và BTGD.

In 2022, the SB did not receive any request from shareholders or groups of shareholders holding 5% or more of voting shares to review the Company's operations, management of the BOD and the BOM.

Các công tác khác của BKS

Other operation of the SB

BKS đã lập kế hoạch kiểm soát định kỳ, phân công nhiệm vụ cụ thể cho từng thành viên và đánh giá kết quả hoạt động.

The SB made periodic checkup plans, assigned specific tasks to each member and evaluated operational results.

Đánh giá của BKS/Evaluation of the SB

Trên cơ sở kết quả hoạt động của BKS trong năm 2022, BKS đánh giá các mặt hoạt động của Công ty và của BKS như sau:

Based on the performance of the SB in 2022, the SB evaluates the operations of the Company and of the SB as follows:

Việc thực hiện quy định của pháp luật và chế độ kế toán

The implementation of the provisions of law and accounting systems

Công ty đã thực hiện nghiêm túc các quy định của pháp luật hiện hành trong hoạt động kinh doanh, tuân thủ chế độ kế toán hiện hành trong việc lập Báo cáo tài chính và thực hiện các nghĩa vụ của doanh nghiệp niêm yết.

The Company strictly implemented the provisions of current laws in business operations, complied with the current accounting standards in preparing financial statements and fulfilled the obligations of listed companies.

Việc điều hành của HĐQT, BTGD và các cán bộ quản lý khác

The management of the Board of Directors, Board of Management, and other managers

HĐQT đã thực hiện đúng các quy định của pháp luật và Điều lệ, Quy chế quản trị Công ty trong công tác chỉ đạo, giám sát hoạt động của BTGD. HĐQT đã tiến hành các cuộc họp, ban hành các nghị quyết và quyết định một cách phù hợp và kịp thời. Các hoạt động này ảnh hưởng tích cực đến các hoạt động kinh doanh của Công ty.

The BOD strictly complied with the provisions of law, the Company Charter and Regulations on corporate governance in directing and supervising the operations of the BOM. The BOD has conducted meetings and adopted appropriate and timely resolutions and decisions which were positively affected the Company's business operations.

BTGD đã chủ động, sáng tạo và linh hoạt trong công tác điều hành, triển khai các chiến lược kinh doanh linh hoạt nhằm nắm bắt tốt các cơ hội kinh doanh, đảm bảo tuân thủ các nguyên tắc quản trị rủi ro qua đó hoàn thành vượt kế hoạch kinh doanh mà ĐHĐCĐ thường niên 2022 đã thông qua.

The BOM was proactive, creative and flexible in operating, implementing business strategies to capture business opportunities, ensuring compliance with risk management principles, resulting in beating the business plan approved by the 2022 AGM.

Đội ngũ quản lý đã tận tâm, chuyên nghiệp, nỗ lực nhiều trong công tác quản lý cũng như hoàn thành tốt công việc được giao.

The management team was dedicated, professional and put a lot of effort in management as well as well completed the assigned work.

Trong năm 2022, Công ty đã hoàn thành dự án cải tiến quy trình hoạt động, ban hành, triển khai thực hiện và số hóa các quy trình. Việc cải tiến quy trình chú trọng vào tính hiệu quả, đơn giản và đầy đủ của quy trình, đồng thời gia tăng chức năng, nhiệm vụ của các chốt kiểm soát, qua đó gia tăng tính hiệu quả của hệ thống kiểm soát nội bộ trên phạm vi Tập Đoàn.

In 2022, the Company completed the project of improving operational processes, implementing digital transformation projects. The project of process improvement focused on the efficiency, simplicity and thoroughness of the process, while enhancing the functions and tasks of each controlling unit, thereby increasing the effectiveness of the internal control systems within the Group.

BKS không nhận thấy bất kỳ dấu hiệu bất thường, không tuân thủ pháp luật và các quy định của Công ty trong công tác chỉ đạo, điều hành, quản lý của HĐQT, BTGD và các cán bộ quản lý.

The SB did not notice any abnormal signs, not complying with the laws and regulations of the Company in the direction and management of the BOD, the BOM and managers.

Về kết quả hoạt động của Công ty

Company's business performance

Trong năm 2022, HĐQT, BTGD cùng toàn thể CBNV của Công ty đã nỗ lực thực hiện vượt mức các kế hoạch kinh doanh mà ĐHCĐ đã đề ra. Bên cạnh đó, Công ty đã quản trị tốt rủi ro, đảm bảo chất lượng doanh thu, lợi nhuận và dòng tiền kinh doanh, tuân thủ các quy định của pháp luật trong hoạt động kinh doanh, công tác tài chính kế toán và công bố thông tin.

In 2022, the BOD, BOM and all employees of the Company made strong efforts to exceed the full year targets set by the AGM. In addition, the Company managed risks well, ensured the quality of revenue, profit and cash flow, complied with the provisions of law in business operations, financial and accounting doamin as well as information disclosure.

Tình hình thực hiện kế hoạch kinh doanh năm 2022

The company's business performance in 2022

(Đơn vị tính: Tỷ đồng/Unit: VNDbn)

Chỉ tiêu Items	KH 2022 2022 plan	TH 2022 2022 Actual Performance	Tỷ lệ hoàn thành KH % completion of 2022 plan	Tăng trưởng so với cùng kỳ YoY growth
Doanh thu thuần Net revenue	4.242	4.475	105,5%	35,9%
LNST Profit after tax	550	615,6	111,9%	36,4%

(Nguồn: ACG / Sources: ACG).

4. Định hướng hoạt động của BKS trong năm 2023/Operating plan of the SB in 2023

Trong năm 2023, BKS sẽ tập trung vào những công việc sau:

In 2023, the SB will focus on the following activities:

- Thực hiện các chức năng và nhiệm vụ quy định trong Điều lệ Công ty và Quy chế hoạt động của BKS.

Perform the functions and tasks specified in the Charter of the Company and the Operation Regulations of the SB.

- Tiếp tục phối hợp chặt chẽ với đơn vị kiểm toán độc lập và Ban pháp chế nhằm tăng cường kiểm tra việc tuân thủ các quy định của pháp luật hiện hành và qui định nội bộ của Công ty.

Continue to work closely with the independent auditor and the legal department to strengthen the inspection of compliance with applicable laws and internal regulations of the Company.

- Tổ chức thẩm định các báo cáo tài chính hàng quý, 6 tháng và cả năm.

Review quarterly, interim and full-year financial statements.

- Các thành viên BKS, trên cơ sở được phân công, sẽ kiểm tra và đánh giá các bộ phận liên quan để tăng cường quản trị rủi ro đối với hoạt động kinh doanh, kiểm soát tài chính và kế hoạch đầu tư.

The SB members, based on assigned tasks, will examine and evaluate relevant departments to strengthen risk management applied for business operations, financial controls and investment plans.

Trân trọng.

Respectrully yours,

T/M BAN KIỂM SOÁT

TRƯỞNG BAN

*On behalf of the Supervisory Board
Head of the Supervisory Board*



TRẦN THỊ NGỌC TUỆ